

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2025

RIEPILOGO GENERALE

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2024	20.000,00
---	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	452.000,00
--------------------------------	-------------------

TOTALE GENERALE USCITE	472.000,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
FRANCESCO ZIOSI

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2025

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	20.000,00
---	------------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	110.000,00
I.03	Altri trasferimenti MAECI anno corrente	0,00
I.04	Altri finanziamenti delle Amm.ni Centrali dello Stato, delle Regioni e degli Enti Locali	0,00
Totale Titolo I		110.000,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti pubblici diversi e soggetti privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	2.000,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		2.000,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	4.000,00
III.02	Iscrizione ai corsi	12.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	1.000,00
III.05	Vendita di servizi	3.000,00
III.06	Interessi bancari attivi	0,00
III.07	Entrate da locazioni attive	0,00
III.08	Esami di certificazione	3.000,00
III.09	Rimborsi IVA	1.000,00
III.10	Altre entrate	15.000,00
Totale Titolo III		39.000,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	80.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2025

V.02 Anticipazioni da Altre Fonti	0,00
V.03 Ritenute d'acconto	6.000,00
V.04 Conversioni valutarie	90.000,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 2619/2 e 2619/3	70.000,00
V.08 Partita di Giro 2619/7 e 2619/9	20.000,00
V.09 Altre partite di giro	35.000,00
Totale Titolo V	301.000,00

TOTALE GENERALE ENTRATE	452.000,00
--------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2025

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,00
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,00
I.04	Indennità di fine rapporto	0,00
I.05	Assicurazioni sociali	0,00
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	0,00
I.07	Altre spese di personale	0,00
Totale Titolo I		0,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	3.000,00
II.02	Cancelleria	1.000,00
II.03	Illuminazione e riscaldamento	500,00
II.04	Pulizia locali	4.500,00
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	1.000,00
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	4.000,00
II.07	Affitto locali	35.000,00
II.08	Manutenzioni	1.000,00
II.09	Trasporti	1.000,00
II.10	Premi assicurativi diversi	0,00
II.11	Spese amministrative varie	10.000,00
II.12	Libri e Audiovisivi	500,00
II.13	Abbonamenti	5.000,00
II.14	Noleggi, leasing	0,00
II.15	Altre spese di funzionamento	1.000,00
Totale Titolo II		67.500,00

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	78.000,00
III.02	Pubblicazioni	0,00
III.03	Pubblicità	1.000,00
III.04	Traduzione articoli	0,00
III.05	Viaggi di servizio	1.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2025

III.06	Premi, borse di studio	20.000,00
III.07	Convenzioni varie	1.500,00
III.08	Altre spese promozionali	0,00
Totale Titolo III		101.500,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01	Attrezzature	1.000,00
IV.02	Arredamento	0,00
IV.03	Automezzi	0,00
IV.04	Apparecchiature informatiche	1.000,00
IV.05	Altre spese in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		2.000,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01	Adeguamento del Fondo scorta	0,00
Totale Titolo V		0,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01	Ricostituzione del Fondo Scorta	80.000,00
VI.02	Restituzione di altre anticipazioni	0,00
VI.03	Ritenute d'acconto	6.000,00
VI.04	Conversioni valutarie	90.000,00
VI.05	Rimborsi tasse e rette scolastiche	0,00
VI.06	Finanziamenti Comunitari	0,00
VI.07	Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
VI.08	Partita di Giro 2619/2 e 2619/3	70.000,00
VI.09	Partita di Giro 2619/7 e 2619/9	20.000,00
VI.10	Altre partite di giro	35.000,00
Totale Titolo VI		301.000,00

TOTALE GENERALE USCITE	472.000,00
-------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2025
NOTE ESPLICATIVE

ENTRATE

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente

Avanzo di cassa presunto al 31 dicembre 2024.

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

L'importo si riferisce alla dotazione finanziaria inizialmente concessa per l'anno 2024, come da messaggio MAE..... del

Titolo II: Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati

II.02 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali

Somma prevista quale eventuale introito da sponsorizzazioni di enti, istituzioni e privati locali.

Titolo III: Entrate diverse

III.01 Quote dei soci

La tessera di Amico dell'Istituto comporta il pagamento di una quota annuale, con la possibilità di scegliere tra due livelli di contributo finanziario per "socio" oppure "sostenitore".

III.02 Iscrizione ai corsi

Somma prevista quale introito per i servizi di supervisione didattica e promozione dei corsi gestiti in collaborazione con un operatore esterno, che è stato selezionato tramite apposito bando di concorso.

III.04 Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo

Somma prevista per la vendita di pubblicazioni o materiale audiovisivo prodotti dall'Istituto (cataloghi mostre, ecc.).

III.05 Vendita di servizi

L'IIC ha sottoscritto una convenzione con Uninettuno Roma, che prevede lo svolgimento di esami a distanza presso i locali dell'Istituto, dietro pagamento di una tassa annuale da parte degli studenti interessati.

III.08 Esami di certificazione

Somma prevista quale introito per lo svolgimento degli esami di certificazione CILS dell'Università per Stranieri di Siena.

III.09 Rimborsi IVA

Somma prevista per eventuali rimborsi IVA.

III.10 Altre entrate

Somma prevista per eventuali entrate diverse da quelle su indicate.

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta

Si iscrive la somma in previsione di eventuali anticipazioni dal fondo scorta al conto di gestione per far fronte alle spese di funzionamento e promozionali. Le somme saranno reintegrate sul fondo scorta al momento dell'accreditamento della dotazione finanziaria 2025.

V.03 Ritenute d'acconto

Si iscrive la somma in previsione dei compensi a personalità invitate in occasione di manifestazioni culturali, che abbiano domicilio fiscale in Italia.

V.04 Conversioni valutarie

L'importo si riferisce alle conversioni valutarie effettuate nel corso dell'esercizio finanziario 2025 dal conto di gestione in euro al conto di gestione in franchi svizzeri.

V.07 Partita di Giro 2619/2 e 2619/3

La somma è iscritta nella previsione di contributi da parte del MAECI a favore di Cattedre di Italianistica delle Università svizzere e per l'organizzazione di corsi di formazione per docenti di italiano.

V.08 Partita di Giro 2619/7 e 2619/9

La somma è iscritta nella previsione di contributi da parte del MAECI per visite di ricercatori, docenti, esperti, personalità e operatori culturali e per contributi a editori svizzeri che abbiano tradotto opere letterarie o scientifiche italiane.

V.09 Altre partite di giro

La somma è iscritta nella previsione di dover sostenere dei contributi previdenziali INPS (vedi messaggio MAE n. 0177144 del 14 settembre 2016), per gli anticipi della tassa postale per l'invio, a mezzo raccomandata, del diploma CILS, per il contributo da parte del Ministero Economia e Finanze per la Convenzione Premio Mendrisio di architettura e per la restituzione al conto di gestione, al termine dell'esercizio finanziario, del residuo del fondo piccole spese.

USCITE

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Spese per bollette telefonia/internet, per la spedizione di inviti cartacei per le manifestazioni culturali organizzate dall'Istituto e per le consegne a mezzo corriere nazionale e internazionale.

II.02 Cancelleria

Spese per acquisto di materiale di cancelleria, per la stampa delle tessere "Amico dell'Istituto", di carta e buste da lettera con l'intestazione dell'Istituto.

II.03 Illuminazione e riscaldamento

Previsione di spesa quale quota parte per "oneri condominiali, utenze e canoni".

II.04 Pulizia locali

Spesa prevista per le pulizie in base alla Convenzione d'uso sottoscritta con il Consolato Generale d'Italia a Zurigo per l'utilizzo degli spazi in affitto più una quota parte per "oneri condominiali, utenze e canoni".

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

Spesa prevista per l'acquisto e la configurazione di hardware o software e per l'assistenza in caso di guasti alle attrezzature informatiche dell'Istituto.

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

Spesa prevista per la sicurezza in base alla Convenzione d'uso sottoscritta con il Consolato Generale d'Italia a Zurigo per l'utilizzo degli spazi in affitto.

II.07 Affitto locali

Spesa prevista per il canone d'affitto in base alla Convenzione d'uso sottoscritta con il Consolato Generale d'Italia a Zurigo per l'utilizzo degli spazi in affitto.

II.08 Manutenzioni

La spesa comprende i costi di manutenzione annuale della fotocopiatrice/stampante, ed una eventuale quota parte per "oneri condominiali, utenze e canoni".

II.09 Trasporti

La somma prevista si riferisce a spostamenti interni alla Svizzera per motivi di servizio.

II.11 Spese amministrative varie

Previsione relativa alle spese bancarie per la tenuta dei conti di gestione dell'Istituto, per la quota parte per "oneri condominiali, utenze e canoni", per i versamenti IRAP per soggetti con domicilio fiscale in Italia (vedi messaggio MAE n. 0177144 del 14 settembre 2016), alla eventuale ricarica della carta di credito dell'Istituto e alla tassa annua della stessa.

II.12 Libri e Audiovisivi

L'importo viene iscritto per le necessità di acquisto di volumi e audiovisivi per manifestazioni ed eventi (presentazione di scrittori, poeti, saggisti, giornalisti, ecc.).

II.13 Abbonamenti

La spesa prevede alcuni abbonamenti alle testate di emigrazione, ai maggiori quotidiani locali e alle piattaforme per l'invio della newsletter mensile e per la gestione della biblioteca digitale dell'Istituto.

II.15 Altre spese di funzionamento

La somma è iscritta nel caso di spese di funzionamento impreviste e diverse dalle voci sopra citate.

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

Previsione di spesa per le manifestazioni culturali 2025.

III.03 Pubblicità

Spesa prevista per inserzioni pubblicitarie relative ai corsi di italiano a gestione indiretta e a manifestazioni culturali dell'Istituto.

III.05 Viaggi di servizio

Previsione di spesa per viaggi di servizio.

III.06 Premi, borse di studio

Spesa prevista per premi e borse di studio in occasione di manifestazioni culturali e per il pagamento delle spese accessorie dei vincitori del Premio Mendrisio di architettura.

III.07 Convenzioni varie

Spesa prevista per la convenzione con l'ente gestore dei corsi di lingua.

Titolo IV: Spese in conto capitale

IV.01 Attrezzature

Spesa prevista per l'eventuale acquisto di attrezzature per l'Istituto.

IV.04 Apparecchiature informatiche

Spesa prevista per acquisto e sostituzione di apparecchiature informatiche.

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta

La ricostituzione del fondo scorta avverrà secondo le modalità e i termini previsti dal Regolamento, al momento dell'accreditamento della dotazione finanziaria 2025.

VI.03 Ritenute d'acconto

Si iscrive la spesa in previsione di compensi a personalità invitate in occasione di manifestazioni culturali, che abbiano domicilio fiscale in Italia.

VI.04 Conversioni valutarie

Si iscrive la spesa in previsione di conversioni valutarie dal conto di gestione in euro al conto di gestione in franchi svizzeri.

VI.08 Partita di Giro 2619/2 e 2619/3

Spesa prevista per contributi da parte del MAECI a favore di Cattedre di Italianistica delle Università svizzere e per l'organizzazione di corsi di formazione per docenti di italiano.

VI.09 Partita di Giro 2619/7 e 2619/9

Spesa prevista per contributi da parte del MAECI per visite di ricercatori, docenti, esperti, personalità e operatori culturali e per contributi a editori svizzeri che abbiano tradotto opere letterarie o scientifiche italiane.

VI.10 Altre partite di giro

La somma è iscritta nella previsione di dover sostenere dei contributi previdenziali INPS (vedi messaggio MAE n. 0177144 del 14 settembre 2016), per l'invio, a mezzo raccomandata, del diploma CILS, per il contributo da parte del Ministero Economia e Finanze per la Convenzione Premio Mendrisio di architettura e per la restituzione al conto di gestione, al termine dell'esercizio finanziario, del residuo del fondo piccole spese.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2025
RELAZIONE DIRETTORE

Premessa

Il presente preventivo, l'ultimo della gestione corrente, si presenta come un documento di passaggio, articolando la programmazione in una prima parte dell'anno in cui si concentrano le iniziative in proprio, e una seconda in cui si lavora soprattutto su iniziative esterne; questo per facilitare la gestione consolare ad interim e l'inserimento della nuova direzione, previsto per la prossima estate. Va inoltre considerato che il 2026 dovrebbe vedere il trasloco della sede - di concerto con il Consolato Generale e la Scuola Italiana - nei locali della Casa d'Italia, i cui lavori di adeguamento e ristrutturazione sono stati inaugurati la settimana scorsa. Le premesse generali restano le stesse: rapporti bilaterali eccellenti anche per quello che riguarda l'attività culturale italiana nel Paese, ruolo molto privilegiato dell'Istituto in quanto unico istituto culturale nazionale straniero attivo nella Confederazione, gradimento presso il pubblico della città consolidato e in aumento nei numeri anche per iniziative apparentemente di meno rilievo, almeno per quanto attiene alla grandezza dei progetti o alla fama degli ospiti. Lavorare nell'unico Paese al mondo che ha l'Italiano tra le sue lingue ufficiali e in cui la nostra lingua è parlata ogni giorno da più di un milione di persone dà alla nostra attività una specificità importante all'interno della rete culturale.

Obiettivi

L'approssimarsi del trasloco fa sì che con il presente ciclo di direzione volga al termine, giocoforza, un modo particolare di fare attività culturale, che ha visto le manifestazioni dell'Istituto svolgersi in tutti i quartieri della città e non solo. In quest'ottica, vogliamo comunque fare tesoro della relazione con le istituzioni che ci hanno ospitato negli anni, e con le quali si è stabilito nel tempo un rapporto di fiducia e stima, e al contempo cercheremo di allargare ancora la nostra comunità di riferimento a Zurigo; questo naturalmente senza dimenticare le altre aree del Paese, in particolar modo la Svizzera romanda e il Ticino. Per tutto questo, sarebbe di importanza cruciale e non più differibile poter disporre di un nuovo contrattista da adibire alla mansioni di amministrazione e contabilità.

Sede

L'Istituto occupa tre stanze in Consolato Generale. La posizione in città è ottima e l'assenza di spazi è stata compensata, ancora, dalla nostra capacità di trovare luoghi interessanti per la realizzazione delle nostre manifestazioni, il che ci conferisce una competenza sugli spazi culturali di Zurigo che possono vantare poche altre istituzioni cittadine. I lati negativi di questa situazione riguardano naturalmente i costi - notoriamente altissimi a Zurigo e in Svizzera in generale, e in aumento per il cambio sfavorevole Euro-Franco - e la maggiore difficoltà nell'organizzazione soprattutto degli eventi espositivi, che spesso richiedono spazi di difficile reperimento in città. Si tratta tuttavia, come detto, di una situazione temporanea. In Casa d'Italia, l'Istituto potrà disporre, oltre che dei propri uffici, dell'auditorium Pirandello, mentre ancora da definire è la possibilità di ospitare mostre.

Risorse Umane

Oltre al direttore, lavorano in istituto tre impiegati a contratto: due di concetto e uno esecutivo, le cui mansioni sono sostanzialmente contabilità, manifestazioni e corsi di lingua, rispettivamente. Quest'anno siamo riusciti a portare avanti la nostra programmazione perché si è potuto contare su un'unità temporanea, che però a gennaio cesserà. Almeno quattro sono le circostanze che rendono necessario un nuovo impiegato a contratto. 1- Le ragioni contingenziali per cui si era richiesto il contrattista temporaneo non sono venute meno 2- L'attività dell'Istituto è molto cresciuta e non è ormai più sostenibile a ranghi attuali 3- Con il trasloco avrà luogo, molto probabilmente, una reinternalizzazione della gestione dei corsi di lingua, con la necessità di destinare un'unità di personale alla loro supervisione 4- Siamo l'Istituto più piccolo in area germanofona (tutti gli altri istituti d'area dispongono di almeno cinque impiegati a contratto).

Risorse Finanziarie

Le risorse finanziarie sono ormai del tutto insufficienti in riguardo ai costi della città e del Paese. Quest'anno abbiamo dovuto rimandare, cancellare o ridimensionare eventi già in programma per l'aumento imprevisto (e indipendente da noi) di molti costi, in particolare relativi alla realizzazione delle residenze "Premio Mendrisio". I fondi di promozione integrata - pur tagliati significativamente - hanno aiutato a supplire alla scarsità di risorse, ma si mette in evidenza come questo Istituto, non disponendo di spazi propri, sia poco attrezzato alla ricezione di molte proposte centrali. Le entrate autonome sono sostanzialmente il canone concessorio per la gestione dei corsi di lingua, la tessera "Amici dell'Istituto", gli esami Uninettuno che si svolgono nella sede del Consolato, la percentuale del 10% sugli esami di certificazione CILS. Per ragioni reattive al regime fiscale svizzero e la nostra natura istituzionale, la ricerca di sponsor si è rivelata infruttuosa, e del pari la normativa italiana sulla trasparenza delle donazioni ci impedisce di attuare una politica di incentivo alla microdonazioni (qui diffusissima).

Corsi di Lingua e Cultura italiana

I corsi di lingua sono gestiti in maniera indiretta, fino al 31.7.2025, dall'Associazione Liceo Vermigli - Artelingua, dopo una procedura aperta per la concessione del servizio di gestione che è cominciata il 31.1.2022 per concludersi il 30.6.2022 con la firma del contratto. La ragione della scelta della gestione indiretta è puramente economica e legata ai costi di potenziali aule da affittare. Parallelamente al contratto, è stata firmata una convenzione con l'Università per Stranieri di Siena per l'erogazione della certificazione CILS, sempre in collaborazione con l'Associazione concessionaria. La convenzione ci rende al momento l'unico soggetto nella Svizzera tedesca abilitato alla somministrazione degli esami CILS. Mentre il riscontro sulle iscrizioni ai corsi è perfettibile, ma in miglioramento, quello che riguarda la richiesta di certificazioni continua a essere eccellente e in crescita. A gennaio si procederà a una nuova gara, che dovrà reperire un soggetto in grado di svolgere i corsi per un altro triennio, e cioè fino all'insediamento perfettamente completato dell'Istituto nella Casa d'Italia. A quel punto, è prevedibile, come accennato e previa l'assunzione di una nuova unità a contratto, alla gestione diretta.

Attività culturali

Per l'anno prossimo, nello schema delineato in premessa, si cercherà di effettuare una programmazione varia, che contempli mostre, spettacolo dal vivo, incontri. In particolare si segnalano la mostra di Angelo Garoglio dedicata a Medardo Rosso e a Rodin - di alcuni lavori importanti sono custoditi al Kunsthaus locale -, lo spettacolo teatrale Anima Mundi di Lucilla Giagnoni e la proiezione, in occasione del cinquantennale dall'uscita del film e per la prima volta con sottotitoli in tedesco, del film "Fantozzi", per cui ci avvarremo della prestigiosa collaborazione di Filmpodium.

Collaborazioni

Università di Zurigo, Politecnico di Zurigo, Kunsthaus, Italian-Swiss Music Society, Filmpodium, École supérieure de bande dessinée et d'illustration, Festival Babel, Festival del cinema di Locarno, Eventi letterari Monte Verità.

Conclusioni

Nel 2025 l'Istituto porterà a compimento la politica di attività negli spazi cittadini ed extra-cittadini, e al contempo rinsalderà le relazioni culturali e istituzionali con i principali interlocutori culturali di Zurigo e della Svizzera. Sarà di nuovo messa a bando la gestione dei corsi di lingua. Sono tuttavia fondamentali la possibilità di bandire un concorso per un nuovo contrattista di concetto, e un aumento, chiaramente nei limiti del possibile, dei fondi.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Arte

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Rodin e Medardo	Mostra fotografica di Angelo Garoglio		MARZO	Photobastei	EUR	10.000,00	7.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Photobastei		Data inizio: 25/03/2025	Data fine: 25/03/2025	Note:			
Hugo Pratt	Mostra		MAGGIO	Ginevra	EUR	8.000,00	5.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: École supérieure de bande dessinée et d'illustration		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 12.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Musica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Musica antica	Incontro con Giulio Prandi ed Enrico Onofri		GENNAIO	giugno	EUR	2.000,00	1.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ghislieri		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Trio Antares	Pianoforte, violino, violoncello		GENNAIO	Bruder Klaus	EUR	6.000,00	5.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Bruder Klaus		Data inizio: 16/01/2025	Data fine: 16/01/2025	Note:			
Vinicio Capossela	Concerto		FEBBRAIO	Kaufleuten	EUR	14.000,00	3.000,00	11.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: International Music		Data inizio: 25/02/2025	Data fine: 25/02/2025	Note:			
Chitarra solo	Concerto di Arturo Mariotti		APRILE	Tram Museum	EUR	5.000,00	3.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: ZHDK		Data inizio: 09/04/2025	Data fine: 09/04/2025	Note:			
Orazio Sciortino	Concerto pianistico		MAGGIO	Volkshaus	EUR	7.500,00	4.500,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Volkshaus		Data inizio: 15/05/2025	Data fine: 15/05/2025	Note:			
Italian Swiss Music Society	Rassegna di concerti		NOVEMBRE	Zurigo	EUR	14.000,00	3.000,00	11.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: ISMS		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 19.500,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Design

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Mendrisio 25	Presentazione del lavoro dei vincitori del premio		OTTOBRE	Zurigo	EUR	27.000,00	2.000,00	25.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: MIC		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Scienze

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
First Generation Scholar	Intervista con Michele Serra		APRILE	Zurigo	EUR	2.000,00	1.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: UZH		Data inizio:	Data fine:	Note:			
AI	Incontro con Paolo Benanti		APRILE	ETH	EUR	6.000,00	3.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: ETH, Addetto scientifico		Data inizio: 01/04/2025	Data fine: 01/04/2025	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 4.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Cinema

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Fantozzi	Con sottotitoli in tedesco		MARZO	Filmpodium	EUR	8.000,00	5.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Filmpodium		Data inizio: 27/03/2025	Data fine: 27/03/2025	Note:			
Festival cinema di Locarno	78ma edizione		AGOSTO	Locarno	EUR	1.003.000,00	3.000,00	1.000.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival cinema di Locarno		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 8.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Treccani - Cent'anni di enciclopedia italiana	Incontro con Massimo Bray		APRILE	roeslischuer Quartierverein Unterstrass	EUR	4.000,00	2.000,00	2.000,00
			Data inizio: 15/04/2025 Data fine: 15/04/2025		Note:			
Organizzato: In proprio		Collaborazione: Treccani						

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Teatro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Vergine Madre	Spettacolo di e con Lucilla Giagnoni		FEBBRAIO	Theater Stadelhofen	EUR	10.000,00	7.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Theater Stadelhofen		Data inizio: 27/02/2025	Data fine: 27/02/2025	Note:			
Benedetto Cotrugli	Spettacolo teatrale		MAGGIO	MCLI	EUR	5.500,00	3.500,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ca' Foscari		Data inizio: 22/05/2025	Data fine: 22/05/2025	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 10.500,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Filosofia

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Psicodinamica	Incontro con Costanza Jesurum		GIUGNO	Casa Jung	EUR	3.000,00	2.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Casa Jung		Data inizio: 10/06/2025 Data fine: 10/06/2025		Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Letteratura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Il mio silenzio è una stella	Presentazione del libro di Sabrina Pisu		MARZO	GZ Riesbach	EUR	3.000,00	2.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: GZ Riesbach		Data inizio: 01/03/2025	Data fine: 01/03/2025	Note:			
Panic	Post Apocalyptic Narratives in Italian Culture - incontro con Valentina Sturli		MARZO	Lavatersaal	EUR	2.100,00	2.000,00	100,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde Zürich		Data inizio: 20/03/2025	Data fine: 20/03/2025	Note:			
Eventi letterari di Monte Verità	Edizione 2025		APRILE	Ascona	EUR	92.000,00	2.000,00	90.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Eventi letterari di Monte Verità		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Carofiglio	Incontro con l'autore		GIUGNO	UNiversità di Zurigo	EUR	4.500,00	1.500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Università di Zurigo		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 7.500,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Scienze Sociali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Memoria	Inconrto con Guri Schwarz		GENNAIO	Quartiertreffen Hirslanden	EUR	3.000,00	2.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio			Collaborazione: Hirslanden		Data inizio: 23/01/2025 Data fine: 23/01/2025 Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Editoria

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Babel	Festival della traduzione		SETTEMBRE	Bellinzona	EUR	24.000,00	2.000,00	22.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Babel Festival		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Fotografia

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Abbandono	Mostra di Roberto Conte		GENNAIO	Photobastei	EUR	8.000,00	5.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Photobastei		Data inizio: 30/01/2025 Data fine: 21/02/2025		Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.000,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA ZURIGO - 2500650

Esercizio: 2025 - Stampato il: 11/10/2024

LISTA EVENTI

Categoria: Altro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Innovacomix	Edizione 2025		OTTOBRE	Lugano	EUR	31.500,00	1.500,00	30.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Innovacomix		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 1.500,00

Totale a carico IIC EUR: 78.000,00